



Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
17 December 2013
Russian
Original: English

Комиссия по положению женщин

Пятьдесят восьмая сессия

10–21 марта 2014 года

Пункт 2 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня и другие
организационные вопросы

Аннотированная предварительная повестка дня и предлагаемая организация работы*

Предварительная повестка дня

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.
3. Последующая деятельность по итогам четвертой Всемирной конференции по положению женщин и двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Женщины в 2000 году: равенство между мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке»:
 - a) достижение стратегических целей и деятельность в важнейших проблемных областях и дальнейшие меры и инициативы:
 - i) приоритетная тема: трудности и успехи в деле осуществления сформулированных в Декларации тысячелетия целей в области развития, касающихся женщин и девочек;
 - ii) тематический обзор: доступ женщин и девочек к сферам образования, профессиональной подготовки и науки и техники и их участие в этих сферах, в том числе содействие обеспечению равенства мужчин и женщин в вопросах полной занятости и достойной работы;
 - b) возникающие проблемы, тенденции и новые подходы к вопросам, затрагивающим положение женщин и равенство женщин и мужчин: доступ женщин к производственным ресурсам;
 - c) уделение особого внимания гендерным вопросам, ситуациям и программным областям.

* Предлагаемая организация работы будет опубликована в качестве документа Е/CN.6/2014/1/Add.1.



4. Сообщения, касающиеся положения женщин.
5. Последующие меры по выполнению резолюций и решений Экономического и Социального Совета.
6. Предварительная повестка дня пятьдесят девятой сессии Комиссии.
7. Утверждение доклада Комиссии о работе ее пятьдесят восьмой сессии.

Аннотации

1. Выборы должностных лиц

В соответствии с правилом 15 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета и согласно резолюции 1987/21 и решению 2002/234 Совета Комиссия по положению женщин на 1-м заседании своей пятьдесят восьмой сессии 15 марта 2013 года избрала путем аккламации Нелли Шиолашвили (Грузия) заместителем Председателя пятьдесят восьмой сессии, а Кристине Лёв (Швейцария) — заместителем Председателя пятьдесят восьмой и пятьдесят девятой сессий.

На своем 2-м заседании 10 марта 2014 года Комиссии нужно будет избрать Либрана Кабактулана (Филиппины), кандидатура которого была выдвинута государствами Азиатско-Тихоокеанского региона, Председателем пятьдесят восьмой сессии; Мохамеда Эльбахи (Судан), кандидатура которого была выдвинута Группой африканских государств, и Карлоса Энрике Гарсию Гонсалеса (Сальвадор), кандидатура которого была выдвинута государствами Латинской Америки и Карибского бассейна, заместителями Председателя пятьдесят восьмой и пятьдесят девятой сессий, а также назначить одного из заместителей Председателя на должность заместителя Председателя-Докладчика Комиссии.

В соответствии с резолюцией 2009/16 Экономического и Социального Совета Комиссия назначила пять своих членов на двухгодичный период членами Рабочей группы по сообщениям о положении женщин, созданной в соответствии с резолюцией 1983/27 Экономического и Социального Совета. На 1-м заседании своей пятьдесят восьмой сессии Комиссия назначила Бернадетт Нтабу-Кадьямусуму (Зимбабве) от африканских государств, Галину Хван (Российская Федерация) от восточноевропейских государств и Ноу Фурман (Израиль) от западноевропейских и других государств членами Рабочей группы по сообщениям о положении женщин на период пятьдесят восьмой и пятьдесят девятой сессий Комиссии.

На своем 2-м заседании 10 марта 2014 года Комиссии нужно будет назначить оставшихся членов Рабочей группы по сообщениям о положении женщин.

2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы

В правиле 7 правил процедуры предусмотрено, что в начале каждой сессии Комиссия утверждает повестку дня данной сессии на основе предварительной повестки дня.

Предварительная повестка дня и документация пятьдесят восьмой сессии Комиссии были утверждены Экономическим и Социальным Советом в его решении 2013/233.

Подготовка к пятьдесят восьмой сессии Комиссии проводилась в соответствии с ее согласованными выводами 1996/1, касающимися методов работы, и резолюциями 2006/9 и 2009/15 Экономического и Социального Совета. В этой связи Бюро Комиссии провело несколько заседаний, а также неофициальные брифинги и консультации с делегациями для рассмотрения организации и методов работы сессии.

В соответствии со сложившейся практикой продолжительность выступлений представителей делегаций членов Комиссии и наблюдателей во время общих прений будет ограничена 5 минутами, а выступления от имени групп делегаций — 10 минутами. Кроме того, рекомендуется предоставить представителям неправительственных организаций возможность выступить в ходе общих прений и обсуждений в рамках тематических групп с учетом соображений географической сбалансированности.

3. Последующая деятельность по итогам четвертой Всемирной конференции по положению женщин и двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Женщины в 2000 году: равенство между мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке»

а) достижение стратегических целей и деятельность в важнейших проблемных областях и дальнейшие меры и инициативы

Заседание высокого уровня «за круглым столом»

В своей резолюции 2006/9 Экономический и Социальный Совет постановил, что в ходе ежегодного интерактивного «круглого стола» высокого уровня основное внимание будет уделяться накопленному опыту, извлеченным урокам и передовой практике, в том числе результатам с подтверждающими данными там, где они имеются, в связи с осуществлением предыдущих обязательств, взятых в отношении приоритетной темы;

В ходе заседания высокого уровня «за круглым столом» на пятьдесят восьмой сессии основное внимание будет уделено теме «Трудности и успехи в деле осуществления сформулированных в Декларации тысячелетия целей в области развития, касающихся женщин и девочек».

Документация

Руководство по проведению дискуссии в ходе «круглого стола» высокого уровня, посвященного трудностям и успехам в деле осуществления сформулированных в Декларации тысячелетия целей в области развития, касающихся женщин и девочек: записка Секретариата ([E/CN.6/2014/5](#))

Приоритетная тема

В своей резолюции 2009/15 Экономический и Социальный Совет одобрил предлагаемую будущую организацию и методы работы Комиссии. В этой связи на своей пятьдесят восьмой сессии Комиссия рассмотрит тему: «Трудности и успехи в деле осуществления сформулированных в Декларации тысячелетия целей в области развития, касающихся женщин и девочек».

Тематический обзор

В соответствии с резолюцией 2009/15 Экономического и Социального Совета Комиссия будет оценивать ход осуществления согласованных выводов своей пятьдесят пятой сессии по теме «Доступ женщин и девочек к сферам образования, профессиональной подготовки, науки и техники и их участие в этих сферах, в том числе содействие обеспечению равенства мужчин и женщин в вопросах полной занятости и достойной работы».

Документация

Доклад Генерального секретаря о трудностях и успехах в деле осуществления сформулированных в Декларации тысячелетия целей в области развития, касающихся женщин и девочек ([E/CN.6/2014/3](#))

Доклад Генерального секретаря о прогрессе в деле учета гендерной проблематики при разработке, осуществлении и оценке национальной политики и программ с особым упором на трудности и успехи в осуществлении сформулированных в Декларации тысячелетия целей в области развития, касающихся женщин и девочек ([E/CN.6/2014/4](#))

b) Возникающие проблемы, тенденции и новые подходы к вопросам, затрагивающим положение женщин и равенство женщин и мужчин: доступ женщин к производственным ресурсам

В своей резолюции 2006/9 Экономический и Социальный Совет просил Бюро Комиссии перед каждой сессией выявлять, в консультации со всеми государствами через их региональные группы, для рассмотрения Комиссией какую-либо возникающую проблему с учетом событий на глобальном и региональном уровнях, а также запланированных мероприятий в рамках Организации Объединенных Наций, которые требуют уделения повышенного внимания гендерным аспектам.

После проведения консультаций Бюро приняло решение о том, что Комиссия проведет интерактивный дискуссионный форум экспертов по связанной с возникающей проблемой теме, касающейся доступа женщин к производственным ресурсам.

c) Уделение особого внимания гендерным вопросам, ситуациям и программным областям

Доклад заместителя Генерального секретаря/Директора-исполнителя Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин

В соответствии с пунктом 67(с) резолюции [64/289](#) Генеральной Ассамблеи Комиссии будет представлен годовой доклад руководителя Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин («ООН-женщины») о нормативных аспектах работы Структуры «ООН-женщины» и выполнении ею стратегических рекомендаций Комиссии.

Положение палестинских женщин и оказание им помощи

В своей резолюции 2013/17 о положении палестинских женщин и оказании им помощи Экономический и Социальный Совет просил Комиссию продолжать следить за осуществлением Найробийских перспективных стратегий в области улучшения положения женщин, в частности пункта 260, касающегося палестинских женщин и детей, Пекинской платформы действий и итоговых документов двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи, и принимать соответствующие меры. Он также просил Генерального секретаря продолжать следить за ситуацией, оказывать палестинским женщинам помощь всеми доступными средствами и представить Комиссии по положению женщин на ее пятьдесят восьмой сессии доклад, включающий предоставленную Экономической и социальной комиссией для Западной Азии информацию о прогрессе, достигнутом в осуществлении этой резолюции.

Насилие в отношении женщин

В своей резолюции 50/166 о роли Фонда Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин в деле искоренения насилия в отношении женщин (в настоящее время — Структура «ООН-женщины») Генеральная Ассамблея предложила Фонду включать в его очередные доклады информацию об учреждении целевого фонда в поддержку национальных, региональных и международных действий по искоренению насилия в отношении женщин и предоставлять такую информацию Комиссии.

Освобождение женщин и детей, захваченных в качестве заложников, включая тех, кто впоследствии подвергся тюремному заключению, в ходе вооруженных конфликтов

В своей резолюции 56/1 Комиссия просила Генерального секретаря представить ей на ее пятьдесят восьмой сессии доклад об осуществлении этой резолюции, включая соответствующие практические рекомендации, с учетом информации, предоставленной государствами и соответствующими международными организациями.

Гендерное равенство и расширение прав и возможностей женщин в контексте стихийных бедствий

В своей резолюции 56/2 Комиссия по положению женщин просила Генерального секретаря представить ей на ее пятьдесят восьмой сессии доклад о выполнении этой резолюции, включая предложения по дальнейшему изучению вопроса обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин в контексте стихийных бедствий в рамках существующих структур Организации Объединенных Наций.

Искоренение материнской смертности и заболеваемости посредством расширения прав и возможностей женщин

В своей резолюции 56/3 Комиссия по положению женщин просила Генерального секретаря представить ей на ее пятьдесят восьмой сессии доклад о мерах по укреплению связей между программами, инициативами и мероприятиями в рамках системы Организации Объединенных Наций в целях обеспечения гендерного равенства, расширения прав и возможностей женщин и дево-

чек, защиты всех их прав человека и искоренения предотвратимой материнской смертности и заболеваемости.

Женщины, девочки и ВИЧ и СПИД

В своей резолюции 56/5 Комиссия просила Генерального секретаря представить ей на ее пятьдесят восьмой сессии доклад о положении женщин и девочек и борьбе с ВИЧ и СПИДом с уделением особого внимания мерам срочного характера, принимаемым в отношении женщин, девочек и борьбы с ВИЧ и СПИДом, в соответствии с Пекинской декларацией и Платформой действий, Программой действий Международной конференции по народонаселению и развитию, политическими декларациями по ВИЧ/СПИДу 2006 и 2011 годов и обязательствами о приверженности делу борьбы с ВИЧ/СПИДом 2011 года, с использованием информации, сообщаемой государствами-членами и системой Организации Объединенных Наций.

Конвенция о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин

В соответствии с пунктом 2 статьи 21 Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин доклады Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин препровождаются Комиссии для ее сведения. Доклад Комитета о работе его пятьдесят второй, пятьдесят третьей и пятьдесят четвертой сессий (A/68/38) будет представлен на рассмотрение Комиссии. Ей также будет представлена записка Секретариата, препровождающая информацию об итогах работы пятьдесят четвертой, пятьдесят пятой и пятьдесят шестой сессий Комитета.

Эффективность методов работы Комиссии

В соответствии с резолюцией 2013/18 Экономического и Социального Совета Комиссия рассмотрит вопрос об эффективности ее методов работы, принятых Советом в его резолюции 2006/9 и подтвержденных в его резолюции 2009/15, в целях дальнейшего повышения результативности работы Комиссии.

Вопросы программ

На рассмотрение Комиссии будет представлена записка Генерального секретаря о подготовке стратегических рамок на период 2016–2017 годов. Комиссии рекомендуется рассмотреть предлагаемый двухгодичный план по программам, посвященным гендерному равенству и расширению прав и возможностей женщин, и представить свои замечания Генеральному секретарю. Предлагаемый двухгодичный план по программам, с соответствующими изменениями, будет представлен Комитету по программе и координации на его сессии в июне 2014 года. Рекомендации Комитета по этому вопросу будут представлены Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят девятой сессии, когда она будет рассматривать предлагаемые стратегические рамки на двухгодичный период 2016–2017 годов.

Документация

Доклад заместителя Генерального секретаря/Директора-исполнителя Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и

расширения прав и возможностей женщин Комиссии по положению женщин ([E/CN.6/2014/2](#))

Доклад Генерального секретаря о положении палестинских женщин и оказании им помощи ([E/CN.6/2014/6](#))

Доклад Генерального секретаря об освобождении женщин и детей, захваченных в качестве заложников, включая тех, кто впоследствии подвергся тюремному заключению, в ходе вооруженных конфликтов ([E/CN.6/2014/7](#))

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Структуры Организации Объединенных Наций по гендерному равенству и расширению прав и возможностей женщин о деятельности Целевого фонда Организации Объединенных Наций в поддержку мероприятий по искоренению насилия в отношении женщин ([A/HRC/26/17-E/CN.6/2014/8](#))

Доклад Генерального секретаря об искоренении материнской смертности и заболеваемости посредством расширения прав и возможностей женщин ([E/CN.6/2014/11](#))

Доклад Генерального секретаря о женщинах, девочках и ВИЧ и СПИДе ([E/CN.6/2014/12](#))

Доклад Генерального секретаря о гендерном равенстве и расширении прав и возможностей женщин в контексте стихийных бедствий ([E/CN.6/2014/13](#))

Доклад Генерального секретаря о путях и методах дальнейшего повышения результативности работы Комиссии по положению женщин ([E/CN.6/2014/14](#))

Записка Генерального секретаря о подготовке стратегических рамок на двухгодичный период 2016–2017 годов ([E/CN.6/2014/CRP.2](#))

Документация для сведения

Доклад Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин о работе его пятьдесят второй, пятьдесят третьей и пятьдесят четвертой сессий ([A/68/38](#))

Записка Секретариата, препровождающая информацию об итогах работы пятьдесят четвертой, пятьдесят пятой и пятьдесят шестой сессий Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин ([E/CN.6/2014/CRP.1](#))

4. Сообщения, касающиеся положения женщин

В своей резолюции 76 (V) Экономический и Социальный Совет установил порядок получения и рассмотрения Комиссией сообщений, касающихся положения женщин. В своей резолюции 304 I (XI) Совет внес поправки в резолюцию 76 (V) и предложил Генеральному секретарю составлять перед каждой сессией Комиссии список конфиденциальных и неконфиденциальных сообщений с кратким указанием содержания каждого сообщения.

В своей резолюции 1983/27 Совет подтвердил мандат Комиссии рассматривать конфиденциальные и неконфиденциальные сообщения о положении женщин и уполномочил Комиссию создавать рабочие группы для рассмотрения таких сообщений и подготовки доклада по ним для Комиссии.

В своей резолюции 1993/11 Совет подтвердил, что Комиссия уполномочена представлять Совету рекомендации в отношении того, какие меры необходимо принять в связи с новыми тенденциями и характерными проявлениями дискриминации в отношении женщин, выявленными на основе таких сообщений.

В своем решении 2002/235 Совет, в целях повышения действенности и эффективности процедуры Комиссии, касающейся рассмотрения сообщений, постановил:

a) что Комиссии, начиная с ее сорок седьмой сессии, следует назначать на каждой сессии членов Рабочей группы по сообщениям о положении женщин для следующей сессии, с тем чтобы они могли собраться и предоставить Секретариату возможность опубликовать их доклад за три рабочих дня до принятия Комиссией повестки дня;

b) просить Генерального секретаря:

i) информировать правительства о каждом касающемся их сообщении, которое будет рассматриваться Комиссией, и предоставлять им по меньшей мере 12 недель перед рассмотрением таких сообщений Рабочей группой;

ii) обеспечить, чтобы члены Рабочей группы заблаговременно получали перечни сообщений, включая ответы правительств, если таковые имеются, для их учета при подготовке доклада Рабочей группы для рассмотрения Комиссией.

В своей резолюции 2009/16 Экономический и Социальный Совет постановил, что Комиссии, начиная с ее пятьдесят четвертой сессии, следует назначать членов Рабочей группы по сообщениям о положении женщин на двухгодичный период.

Документация

Записка Генерального секретаря, препровождающая перечень конфиденциальных сообщений, касающихся положения женщин ([E/CN.6/2014/SW/COMM.LIST/48/R](#) и Add.1)

5. Последующие меры по выполнению резолюций и решений Экономического и Социального Совета

Комиссия будет иметь в своем распоряжении письмо Председателя Экономического и Социального Совета о последующих мерах по выполнению директивных рекомендаций Совета и мер, принятых Генеральной Ассамблеей в резолюции [68/1](#).

В соответствии с резолюцией [68/1](#) Генеральной Ассамблеи Экономический и Социальный Совет должен предложить своим вспомогательным органам и руководящим органам фондов, программ и специализированных учреждений вносить вклад, когда это уместно, в его работу в соответствии с согласованной темой.

Для этапа заседаний высокого уровня в 2014 году выбрана следующая тема: «Преодоление сохраняющихся и возникающих проблем на пути реализации

в 2015 году целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и поддержания в будущем достижений в сфере развития». Для этапа заседаний по вопросам интеграции Совета в 2014 году предложена тема «Устойчивая урбанизация».

Документация

Письмо Председателя Экономического и Социального Совета на имя Председателя Комиссии по положению женщин ([E/CN.6/2014/9](#))

Записка Секретариата об осуществлении резолюции [68/1](#) Генеральной Ассамблеи об укреплении Экономического и Социального Совета ([E/CN.6/2014/10](#))

6. Предварительная повестка дня пятьдесят девятой сессии Комиссии

В соответствии с правилом 9 правил процедуры функциональных комиссий Совета Комиссии будет представлен проект предварительной повестки дня ее пятьдесят девятой сессии с указанием документов, которые должны быть представлены на ее рассмотрение.

7. Утверждение доклада Комиссии о работе ее пятьдесят восьмой сессии

В соответствии с правилом 37 правил процедуры функциональных комиссий Совета Комиссия представит Совету доклад о работе своей пятьдесят восьмой сессии.

Приложение

Членский состав Комиссии по положению женщин на ее пятьдесят восьмой сессии (2014 год)

(45 членов; четырехлетний срок полномочий)

<i>Членский состав</i>	<i>Год, когда истекает срок полномочий по завершении сессии</i>
Аргентина	2014
Бангладеш	2014
Беларусь	2017
Бельгия	2015
Бразилия	2016
Буркина-Фасо	2017
Центральноафриканская Республика	2014
Китай	2016
Коморские Острова	2014
Куба	2016
Демократическая Республика Конго	2015
Доминиканская Республика	2016
Эквадор	2017
Сальвадор	2014
Эстония	2015
Финляндия	2016
Гамбия	2014
Грузия	2015
Германия	2017
Индонезия	2016
Иран (Исламская Республика)	2015
Израиль	2017
Ямайка	2015
Япония	2017
Лесото	2017
Либерия	2015
Ливия	2014

<i>Членский состав</i>	<i>Год, когда истекает срок полномочий по завершении сессии</i>
Малайзия	2014
Монголия	2014
Нидерланды	2015
Нигер	2016
Пакистан	2017
Парагвай	2017
Филиппины	2014
Республика Корея	2014
Российская Федерация	2016
Испания	2015
Судан	2016
Свазиленд	2014
Швейцария	2017
Таиланд	2015
Уганда	2017
Соединенные Штаты Америки	2016
Уругвай	2014
Зимбабве	2015